

EPHESIANS

Paul-hu Ephesus ekaresia jejëmijade jöhoje.

¹ O asë'e God-are aribövi Ephesus amore raro-marujoho ae rahu Iesu Keriso'o gemuore jëvego hu gemu uehorovarujohumë God-ro nimamu Iesu Keriso-are apostle jevë'ëro Paul naro jemesi örire jejëmije.

² Na nege God nosi Vavuohu'o Bada Iesu Keriso'o huë baeromo ajëmijego maro raromo'irarijego.

God-hu nosi aru'aho mae ajamui'irögoro Keriso-are jöëni huë mabëhe bojamuijade jöhoje.

³ Asë'e God hu mabëheje. Hu nosi Bada Iesu Keriso-are Börömeje o göho hesi Vavueje. Èaho God Vavuoho hu mabëheje. Èhesi bëhoho no Keriso-are ae gemuohuro javuë'ëro Vavuo-huro ö'idöre jio'amaje bövioho bise'oho suvuoramui barëjë'eje ehuro nosi aru'ahoho mabëhe jiahuoröhego.

⁴ Ni'i'ivadire sa'a bövi bise'o bogo bamadevare evare uvadeje no Keriso'o gemuoro javuë'ëro baejavuego no jö sisë bövie bise'e bogojavuo'i hesi nunire ma-maemu javuoröhego.

Nosi örire dë vövöbajo'e aho'o uehorovavuë'ëro

⁵ uvadeje: Ijonö Iesu Kerisoro jabumë ajëmi'iramu ehuro naro gagovëvo'ejöjo nasi aboji harihu'e jioruomoröhego. Hesi simanore nimamu ëhi uvadeje.

⁶ Ëhi jië'e huë mabëhe bojamuijadohuni ëhuni no hesi ihoho rajahi'ejo ë hesi bëhoho no hesi Harihu Mabëhi hesi agane gemuoho javuamu hu bogo nijio'irae'i ma-ajamuijê'ego.

⁷ Ajamui'irögoro hesi Harihoho nugö'öjamu köho rueromo guomadeje. Guomoromo no sisëhu tövavuadoho jiovahuoromo uehorovoromo vuonugahuë'ëro mae javue. Mae javuë'ëro no garomo uvarueje: God hu bogo bise'ö vadu'oho ajamui'i börömo mae ajamuijê'e höjo.

⁸ Börömo mae ajamuiromomo hesi simanoho eni jiego bövie bise'e ga barëjajëro jië'ëro

⁹ huhu röjahui'i uvadëhi ëhi röjahuijê'eje noro garöhego. Ëhesi bëhoho urimë'i God-ro uvadeje: Na muoho ëhi ëhi vae'ejö uvoromo subivahuobe rovadoho röhu iae röjahuijê'eje no garöhego hu ëhi jië'e muoho vae'i nimë'e jiego. Ëmu hesi jöho huro urimë'i uehorovoromo uvadeje: Naehu nimaje mu vaejê'iroho naro Keriso ua'ejöjo ajemi'iröhego.

¹⁰ Muebejuvo majae eni jio'iramu evare ë muoho avoho barë'ejöjo. Ëmuoho avohoromo bövie bise'e ö'idöre sa'are jio'amajoho Keriso-are uhunö gemuoro bamo'ejöjo huro simanoho jioromo muebe'amoröhego.

¹¹ O no Keriso-are ae gemuohuro javuë'ëro Vavuohuro baejavuadeje hesi javuoröhego. Hu muoho bövioho bise'oho bogo ëma vae'i a'i hesi simanëro nimego muoho vaejajeje. Ëhuni baejavuo'iröhëro mami'e simanore uehorovoromo uvadëhi ëhi baejavuadeje.

¹² Ëhuni Jew rajoho no aevoromo Keriso ue-

horovare aribövioho javuë'lego Vavu hesi iho börömoho uehorovoromo rajahi'ejo.

13 Röhu sa'a gö rajoho jemë'o mue gemuoho baejarijeje. Jemëro God-are jö maho hejarijeje uëvavamu: Jemë sisëro jëvego God-ro baejëvoromo manö bamëvaje höjo. Manö bamëvaje hö uëvamu hegorovo Keriso mae uehorovarijeje. Mae uehorovamu God-ro Keriso-are gemuore havëvoromo hesi Aru'aho Ma bojamui'i uövuadëhi ëhi bojëmijadeje jemëro ë Aru'ahoho baejë'ëro no ae aho'o ëho garomo uvoröhego: Iae jemë God-are aribövie jëvajëjo.

14 Hesi Aru'aho Maho suvuore bojamuijë'ëro uvarueje: Iae mae-ëjo. Maja viture Vavuohuro hesi aboji harihu'o nosi suvuro vituohu'o iae bojamui'ajëjo. Suvuro vituoho bojamuiromomo ehuro mu sisëhu rabehu i'uhaguajoho jiovahuo'iramu hesi aribövioho no ma-maroraromolejarëjo. Ehi uvarueje. Ehuni hesi iho börömoho uehorovoromo rajahi'ejo.

God-hu Ephesus ekaresia ajëmi'iröhego Paul-hu ëninamade jöhoje.

15 Ehu'ëro jië'ëro na hejodeje aëro uvavamu: Jemëro Bada Iesu mae uehorovoromo God-are aribövioho aho'obëhe huë baejëvaruje höjo.

16 Ehi ë'aruje hö uvamu hegorovo naehu jemesi jöëni God mae uabe rovodoho bogo vuonugë'e jeve. Ehi'oromo Vavu hesi örire jemëni ëninamijajeje.

17 Vavuoho ma-aje gemu hijë'lego nosi Bada Iesu Kerisoro uvajeje: Hu nasi Börömoho

höjo. Vavuoho ëhi jië'e ae jië'lego naro hesi örire ëninamijajeje huro jemë ajëmi'iröhego. Ajëmiromo uehoro mae bojëmiromo hesi arijo'arije röjahirovego jemëro hu mae ga'irarijego.

¹⁸ O jemesi simanoho jiovëhego garomo uvo'irarijego: Vavuohuro no hesinö javuojöro uövuë'ëro ëhu'ëro ijonö aji maro raromo'ejarëjo. O uvo'irarijego: Vavuohuro hesi aboji harihu'oho aji'e suvuore bogo bise'o vadu'oho börömo bëhe bojamui'iröhëni uvajëjo.

¹⁹ O uvo'irarijego: Hu daruge bogo bise'o vadu'oho jië'ëro ëhu'ëro hu ma uehorovarue aribövioho ajamuijaje höjo.

²⁰ Keriso guomamu i'ovade ëhi jië'e daruge gemuohuro no'o ajamuijajeje. Ëdarugohuro Keriso ajamamu ri'öromo ö'idöre ajiomë'ëro hesi övo manö hiromo

²¹ simano vaeruomaje vörö'e aru'ahoho rabe rabe je'ore sa'are ö'idöre dinö'e jioruomajoho iosirëmiromo iho masijo jio'amë'oho iosirëmiromo jaruvo majaho röhu ruëre maja i'o jioröhoho ëho ihe gö gö masijo jiorovajoho taemëvo'i hu gemu döroho jië'eje.

²² Kerisoro ëhi böröme hijamu God-ro bövioho bise'oho hesi uhunö bamaho barëjë'eje huro gemuëro böröme namiromo muebe'amoröhego. Ëhi bamahoromo uavadeje huro gemuëro simane vaeromo ekaresia nosi muoho aho'obëhe muebe barë'iröhego.

²³ Keriso hu simanoho jio'i ekaresiae no övo höru'oho javue. Övo höru'oho javuë'ëro ehuro

simanoho romoromeje. Röhu ë simanohuro ëhuro bövie bise'e ö'idöroho sa'aroho romoromoroje.

2

Nosi aru'aho vuovahuamu God-hu ajamuiromo i'ovahuade jöhoje.

¹ Röhu urimoho jemesi aru'ahoho vuovëhë'e ëma raromo jijihonövarijeje God-are jögoroho ahoromo mu sisë vaej'ëro jië'ëro.

² Mu sisë vaeromo ave sa'are öri sisëre jijihonövarijeje. Jijihoromo God döre jio'i aruëre ahore raromarue aru'aho sisë o dinö'e raromarue aru'aho sisë jabesi simano vaejaje ë a hesi ijore ijore jijihonövarijeje. Ëahuro God-are jö bogo eruomaje aribövi jabesi dë vövöbajo'oho huotovëhego mu sisëho vaeruomajeje. Ëa hesi ijore ijore jijihonövarijeje.

³ God-are jö bogo eruomaje aehu raromo jijiharuëhi ae aho'obëhe no'o urimë'i sinehu nimego simanehu uehorovaje muohuremu vaebe nosi dajehu nimajire biriri'övoromo ëhi jijihonövareje. Ëhi ë'obe rovë'ëro ëhu'ëro a ioro'iorehu God-are i'u mana baeröhëhi no'o ëhi bae hesi javuadeje.

⁴ No ëhi javuadeje röhu God-ro noni vavaenimo avohoromo dë vövöbajo'e aho'o uehorovavuë'ëro

⁵ ëhu'ëro gövuade no hesi jöho ahamu nosi aru'ahoho vuovahuë'e jiamu göromo bogo vuororamui'i Keriso'lo gemuore havavuamu nosi aru'ahoho i'ovahuadeje. Hu hesi ma-huë

baejëvoromo jemesi örire ëhi ajëmiromomo maro babamëvadeje.

⁶ Röhu God-ro Keriso'lo gemuore havavuoromo no ajamuamu vuovoromo ri'öjël'ëro aru'ahoho i'ovahuë'eje. I'ovahuë'ëro Iesu Keriso'lo gemuore havavuoromo ajamuamu no ajiomël'ëro hu'o röhe gemuore raromoromo sa'are mu sisëho ru-ahö'öjarueje.

⁷ Vavuehu ëhi ajamuijade hesi bëhoho maja ijonöho rovego huro röjähuijego no'lo a ioro'iorohu'lo garomo uvobe va'iröhego: O Iesu Keriso'lo gemuoro havavuoromo huë mae bojamiromomo ajamuijël'ëro ëhu'ëro huhu huë baejavuajoho börömo mae höjo.

⁸ Ehesi bëhoho huhu ma-huë baejëvoromo uehoro mae bojëmijadohuro iae ehuro jemë mae uehorovamu gagorovo maro bamëvadeje. Bogo jemesi biriroho baeromo ajamirovo'i a'i hesi God-ro suvuoroho bojëmijël'ëro jemë mae jëve.

⁹ Hu bogo uvadeje: Jemë mu ma vaejël'oho maro bamëvo'ejöjo. O bogo vaejël'oho bogajo. Hu ëhi uvo'ibejo aëro nimoronimorohë'i jijihoromo uvoruomo'ibejo: Noro nosi ajamirovoromo manö bamorovare höjo.

¹⁰ A'i hesi God-ro no mae avohavuadeje. Huro Iesu Keriso'lo gemuore havavuoromo bamavuadeje ehuro noehu vae'iröhe mu ma huhu uehorovadoho ëho vaebe va'iröhego.

Kerisohu sa'a ioro'ioro rajohu'lo Jew rajo ariböviohu'lo gemuore gagovavuade jöhoje.

¹¹ Ehuni jemë urimë'i sisë'i raromarijoho uehorovore. Jemë bogo Israel rajo ariböviehu

jëvo'li sa'a gö raje jëve. Israel rajohuro jabetesi övëro döre muoho vaeromo sinoho tarivë'ëro uëruomajeje: No sine tarivahuë'e ariböviëro javuë'ëro God-are aribövie javuo'li jemë sine bogo tarivëhë'e ariböviëro jëvë'ëro bogo God-are aribövioho jëvajëjo. Jemë ëhi jië'e sine bogo tarivëhë'e aribövie jëvaje urimo diehi raromarijoho uehorovore.

¹² Evare majare jemë bogo Keriso'o gemuoroho jëvo'li Israel rajo God-hu muebejavuajiroho jemë bogo nosi gemuoroho jëvo'li jemesi hahagu raromonövarijeje. God-hu hesi aribövi ajamui'iröhëro mae uövuade jöho jemë bogo hejë'e ma-raromonövarijeje. God-hu ajamuego ijonö ma raromo'iröhe jöho bogo hejë'e God rumo'e jioromo sa'are ëma raromonövarijeje.

¹³ Urimoroho jemë God jiaje gemuoroho bogojëvo'li rori'o numori'o jëvadeje. Jaruvoho Iesu Keriso-are ae gemuoho jëvë'ëro Keriso-are köho rueromo guomamu ëhuro jemë ro God-are bëhire jëvë'eje.

¹⁴ Keriso hu noni sanu'e mu barovaje ahoje Israel rajohu'o sa'a ioro'ioro rajohu'o gemuoro gagovavuë'ëro. Ëhesi bëhoho Israel rajohu'o sa'a ioro'ioro rajohu'o noni buorunö'e iromo tugohë'ëro gororamirovonövareje. Gororamirovamu Kerisoro aræeromo guomoromo ëhuro buore dadovanovadeje.

¹⁵ Huro guomoromo Israel rajo nosi jögoroho tugohahuadeje. Mami'e ë jögoroho Israel rajohuro gabe rovareje jajivoromo uvë'e jiamu: Ëhi ëhi ë'iro ëho ma-garëjo. Ëjöhö tugohahuadeje.

Tugohahuade hesi bēhoho urimē'i Israel rajoho noro nosi jōgoroho e'i sa'a ioro'ioro rajohuro bogo eruomē'ëro ēhu'ëro hahagu hahagu javuajoho Kerisoro nimadeje baeromo hesinō gemu bu'ōjego gemuoro raromego ma-i'e gemu javuojōro. Ēhuro Jew rajohu'o sa'a ioro'ioro rajohu'o huē baerovoromo maro raromo'irōhego.

¹⁶ Hu nimadeje korosire guomoromo nu huohuoho tugohahuo'i sino haho'o ho hesi gemuore havavuē'ëro God'o no'o gemuoro huē mae raromo'irōhëro.

¹⁷ Huē mae raromo'irōhëro Kerisoro rueromo ē huē ma jōho majahuijamu rori'o raromarije aribōviohu'o God-are bēhire raromare aribōviohu'o noro ēho hejareje.

¹⁸ Kerisoro sōjavuē'ëro ēhuro Israel rajohu'o sa'a ioro'ioro rajohu'o noro Aru'ahe gemu baeromo Vavu hesi bēhire va'arueje.

¹⁹ Ēhu'ëro jiē'ëro urimo jemē rori'o raje aruēre anumēre ēma jijihonōvarijoho jaruvo ho bogo ēhioho ē'arujeje. Bogo ēhi'o'irōgoro God-are aribōvi nosi gemuoro jēvoromo hesi aboji harihu'e jēve.

²⁰ God-are aboji harihu'o ho javu va'ēne javue rōhu jemē'o gemuoho jēve. Ējavu hesi uhunō apostle o jō God-aro baeromo majēhijarue aribōviohuro javuoho banigojiomego Iesu Kerisoro huro munēnō'e bōnoho namijego ēhuro bibivajeje.

²¹ Huro javuoho aho'obēhe ēhi ma'eno titimē'ëro javuoho marēbe va'ajeje God-are osa bōrōmo jiajēhi no ēhi javuorōhego Bada'o

gemuoro javuë'lëro.

²² Röhu jemë'o Keriso'o gemuoro jëvë'ëro God-ro jemë'o hesi javunö'e gemuoro bimuvëvego gemuoro riravarujeje hesi Aru'ahohuro jemë'o jië'lëro.

3

Sa'a ioro'ioro rajo ajëmiromo jabesi örire Keriso-are jö huruoho majëhi'iröhe mu Paul-hu baejade jöhoje.

¹ God-ro jemesi örire ëhi mae vaejëv'ëgo ëhuni Paul naro jemëni uehorovoromo God-are örire jöe jövajeje. Jew rajo iho bogo baejarije sa'a ioro'ioro rajo jemesi jöëni naehu uehorovëvoromo Iesu Keriso-are jö majëhijajohuni ëhuni aëro savoji gagore ba'amevë'lëro hije.

² Iae jemë hejarijeje God-ro huë mae baejevoromo ave muoho bojemadeje jemëhu mare raromo'irarijohuni.

³ God-hu diehi jië'e mu vaeröhëni hesi uhure uehorovadoho huro röjehijamu baejodeje. Ejöho ma-bisemu jajivë'e jeve.

⁴ Naehu jajivodoho jemë adahë'ohuro ëhuro garomo uvo'a'aruje: God-hu Keriso bojami'i uhure uehorovade muoho iae nöröro mae gavë'e höjo.

⁵ Eëmuoho urimoho subivahuobe rovadoho avevejö'oho God-ro hesi Aru'ahoho uavamu huro hesi apostle ömo'ömohu'o jö hesirire baeromo majëhijarue ariböviohu'o nosi örire röjahuijumu baejë'e javue.

⁶ God-hu uhure uehorovade mu hesi bēhoho aviēhije. Sa'a ioro'ioro rajoho jemēro Jew rajo no'o gemu mae God-are mu maho baeromo nosi sino haho'o ho ma-gemu havorovoromo God-hu Jew rajo huē mae bojamui'irōhēni uvadēhi ēhi Iesu Keriso-are ihero jemē'o bojēmijego baejaruje Kerisohu ē'ade jō maho jemesiro rovē'ero.

⁷ Ējō ma hesi muoho God-ro darugo'ero jiē'ero na huē baejevoromo suvuore bojemadeje naro ē jō hesi muoho vaenōvo'irodego.

⁸ God-are ae magonahe ioro'ioroho masije jio'amoli na bise'e jeve. Na ēhi jeve rōhu God-ro huē baejevoromo ē muoho bojemijadeje ēhuro Kerisohu huē mae bōrōmo bēhe bojamuaje jō maho sa'a ioro'ioro rajoho majēhibe juvo'irodego. Rōhu ē jō hesi bēhoho bogo ga barē hesi javue. Ējōho huro uevadeje naro ēho majēhiromo

⁹ rōjēhijego ae aho'obēhe garōhego God-hu hesi uhure uehorovade mu ēhi ēhi a nunire vaejajoho. Ēhuni ē muoho bojemadeje. Bōvi bise'o bamade aho God-ro urimo ē muoho hesi simanore uehorovobe subivahuobe rovadeje.

¹⁰ Subivahuobe rovade hesi bēhoho ēhuro avevejō'oho anera masijohu'o daruge jiē'ero ō'idōre raromarue aribōvi ioro'iorohu'o ēho jaburo ekaresiae no gōromo uvoruomorōhego: Ojo'e God uehoro mabēhe gō gō hesi ōrire jiē'ero ēhu'ero hesi aribōvioho ajēmibe rovē'e hōjo.

¹¹ Mami gō'e ēhi'o'i uvadoho Iesu Keriso nosi Bada uavamu huhu nimade muoho vaejahoromo sa'a ioro'ioro rajoho jemē Jew rajo nosi gemuore gagovēvadeje.

12 Gagovëvël'ëro no hu'o gemuoho javuego noro hu mae uehorovaruëro jië'ëro ëhu'ëro bogo juhuonivo'i uvarueje: Iae hu ajamui'ajë uvoromo God-are bëhire va'oromo nosi jöho majahjarueje.

13 Èhuni naro jemë uëve: Naehu jemesi jöëni vi'ehi börömo baejajoho nadi ëho uehorovoromo nasi jöënioho vavaenimoromo u'uhore. Na vi'ehe baeje ëhuro jemë maro raromo'irarijego.

Kerisohu börömo bëhe uehorovavuaje jöhoje.

14 Röhu God-ro sa'a ioro'ioro rajoho jemë ajëmi'i uövuë'ego ëhuni naro ague aho hiromomo Vavu hesi örire jöe jövajeje huro jemë ajëmi'iröhego.

15 Agane aho'obëhe ö'idöre raromarue sa'are raromarue bamavuade a hesi örire naro jemesi jöëni ëninamiromomo uavajeje

16 hesi ajoho börömo bëhëro jië'ëro huro uavego hesi Aru'ahohuro hesi darugo maho bojëmego jemesi dë vövöbajo'oho biririvëvoröhego.

17 Naro hu uavajeje jemëro Keriso mae uehorovego huro jemesi dë vövöbajo'ere ioro'ioeremu hi'iröhego. Huro jemë ajëmego ijehu ö'ehu sa'a gagore dirume abue'amë'ëro biririvajëhi o javue sa'a uhure vae abuejè'ëro biririvajëhi ëhi jemëro ae dë vövöbajo'e aho'o uehorovëvoromo ëhuro biririvoromo muoho mae vaebe va'irarijego.

18 O jemëro God-are aribövi ioro'iorohu'o gemuoro avoho garomo uvo'irarijego: Kerisoro bogo bise'o vadu'oho uehorovavuo'i börömo bëhe uehorovavuo avohaje höjo.

19 Rõhu Kerisohu diehi uehorovavuajoho noehu ga barë'irõhoho bogo eni javue. Iae ëhi jie rõhu na nege jemëro uvo'irarijego huro ëhi uehorovavuaje hõ uvego ëhuro God-are uehoro mahuro mu mahuro jö mahuro bövi bise'o mahuro jemesi dë vövöbajo'oho rarovëvo'irõhego. Na ëhi negego God-are örire jöe jövajeje.

20 Rõhu God-are ihoho mabëhe ua'ejo. Ëhesi bëhoho huro hesi darugoho nosi dë vövöbajo'ere bamahu'ë'ero ëhu'ëro huhu ajamuiromo mu masijo vaerõhoho hu eni jie ë hesi bëhoho noehu hu ua gavaruoho o nosi dë vövöbajo'ere uehorovaruoho ëho ma-jianovo'i God-hu no iosira-muiromo mu börömo vaeromo bövie bise'e aho'o nosi örire ajamui'irõhoho hu eni jiajëro jië'ëro.

21 God-ro Iesu Keriso ajamiromo hesi ekare-siahu'o ajamuijë'ego ëhuni hesi ihoho mabëhe ua'ejo ëhi gemu jiemu jiobe va'irõhego.

4

Keriso-are aribövie no hesi sino haho'e gemuoho javuaje jöhoje.

1 God-ro ëhi jemë ajëmijë'ëro jië'ëro ave jöho majëhi'ië'e. Naehu Badare jöëni savoji gagore hijajohuni ave jöho ejehore. God-hu jemë hesi aribövi mae jëvojöro uëvadëhi ëhi mu mae vaejë'i raromo jijihore.

2 Nadi döroho bamorovo'i ma-sanuovoromo ae gö jabesi sisëho ga taemoromo huë baerovore.

³ O God-are Aru'ahohuro jemë aho'o uehore gemuoho bojëmijaje ë uehoroho ma'enoromo dë vövöbajo'e gemu bamoromo agane vaerovo gare.

⁴ Jemë sino haho'e gemuoho jëve. God-are Aru'ahë gemuoho baejë'e jëve. Aji'e mu börömoho gemu bae'irarijago ëhuni God-ro hesinö jëvojöro uëvadoho muebejarujeje.

⁵ Bada gemu uehore gemu bapataeto gemu jëve.

⁶ God gemu ae aho'obëhe nosi Vavueje. Huro gemuëro böröme namiromo bövie bise'e aho'o muebejavuoromo ma'enaguo titimoromo nosi dë vövöbajo'ere hijajeje.

⁷ Röhu Kerisohu no ae gemu gemu suvuoro bojamuibe rovadëhi ëhi baebe rovë'e javue ae ajëmi'iröhëro.

⁸ Èhesi jöho God-are surire jajivoromo uvë'eje: Badahu ajiomadevare evare a sisëho ruahö'öjëvë'ëro tövëvoromo sö ujuohoromo dö mare ajiomade höjo. Ajiomoromo suvuoroho ae suvuorëmijade höjo. Èhi jajivë'eje.

⁹ Èjö adaharoho ëhi uvë'eje: Badaro ajiomade höjo. Èhesi bëhoho bogo ëma ajiomo'i a'i urimo hu sa'are ruvebiromo sa'a uhu mare abuejadeje.

¹⁰ Ruvebiromo abuejade ae gemuohuro ajiomadoho ajio ö'idöho iosiramiro dë mare ajiomadeje ëhuro ö'idöho sa'aho aho'o huro raro vo barë'iröhëni.

¹¹ Èahuro aviëhi jië'e suvuore gö gö bojamuibe va'ë'eje ëhuro noro hesi muoho vaeröhego. A ioro'ioroho apostle mu vaeröhe suvuoroho bojamuijadeje. A ioro'ioroho jö God-aro baeromo

majëhi'iröhe suvuoroho bojamuijadeje. A ioro'ioroho Keriso-are jö ma majëhibe jijihö'iröhe suvuoroho bojamuijadeje. A ioro'ioroho hesi aribövi muebejëvoromo öri röjëhi'iröhe suvuoroho bojamuijadeje.

¹² Suvuoro ëhi bojamuijade hesi bëhoho God-are aribövioho aho'obëhe noro ë suvuoroho baeromo eni javuego göëro göho ajamirovoromo ëhuro Keriso-are sino haho'e gemuohuro javu'ëro no uehoro mae baebe birire baebe va'ojuvo

¹³ hujeji no ae aho'obëhe uehore gemu baeromo God-are Harihoho garomo gemuoro javuoröhego. Ëhi gemuoro javu'iramu Keriso-are darugohuro böviëro bise'ëro rarovavu'iramu ëhuro a duvahonö avoho raromo'ejo.

¹⁴ A duvahonö avoho raromo'iramu evare ijönöho bogo asisö'o va'ënoho javu'ë'e. Bogo asisö'o va'ënoho javu'iramu aehu sareri sareri'e jö barueromo jö huotohuotovoromo bövi bise'o ëma ömoromo jö sisë majahuijë'oho ijönöho bogo ejëho'ejo. Bogo ejëhoromo burehu jovo döre rueromo jovo hasajego vanagiehu huotorohuotorovobe va'ajëhioho no bogo ëhioho ë'i ma-biririvoromo ahörirëro va'ejo.

¹⁵ Ma-ahörirëro va'oromo göëro göho rajahirovoromo jö mahemu majahirovo'ejo sareri'e jöho bogo. Jö mahemu majahirovobe huhu nimaje muohuremu avoho vaebe va'ejo ëhuro Keriso nosi simanoho va'ëne jiahuoröhego.

¹⁶ Hu nosi simanoho ji'ëro ruahö'öjavuego gemuore hesi uhure raromarueje hesi övo du-

ruajo'ëro javuë'ëro. Hesi uhure raromoromo nosi sino haho'e bimuvavuadëhi ae aho'obëhe ëhi bimuvorovoromo ëhuro hesi darugoho baeromo no ae göëro göëro huhu bojamuade mue gö gö avoho vaeromo göëro gö rajahirovoromo ëhuro a duvahonö'e biririvobe va'arueje.

Keriso-are ae gemuoho javuë'ego mu i'o baeröhe jöhoje.

17 Röhu naro ave jögoroho Badare ihoro darugo'o majëhi'ië'e. God bogo ma uehorovarue ariböviehu jö sareri sareri uehorovë'i raromo jijiharuëhioho ijoho nadi ëhioho raromo jijihore.

18 Ëhesi bëhoho ëho jaburo simanoho ramoramovëhë'ëro uehoroho bogojioromo biriri'övoromo God bijönimoromo ëhuro hesi biriroho bogo baejamu jabesi aru'ahoho vuovëhë'eje.

19 Jabumë mu sisëni javojëgadoho vuonugo'i jabesi dë vövöbajo'e aho'o sisëro gemu bojamirovoromo ö mahunö'e va'inumi'e muoho bövioho bise'oho ëma ömarueje.

20 Röhu jemë Keriso-are jöho bogo ëhioho röjëhamu hejarijeje.

21 Hesi jöho iae mae hejarijeje. Hesi ariböviëro jëvë'ëro Iesuhu ëhi ëhi ë'oromo hibe juvade jö maho iae röjëhijamu hejarijeje.

22 Aviëhi jië'e jöho hejarijeje. Mami'e öri sisëre jijiharije ë hesi uehoro mamioho boremi'öre. Ëuehoro mamioho ejahoromo ëhuro mu sisë naguego sareramirovoromo ë muoho vaejeko sisërëjavuobe va'ajeje.

23 Uehoro mamioho boremi'ö'i God uarego huro jemesi dë vövöbajo'o uhoho avohëho barë'iro.

24 Ëhi uaromo uehoro i'e baere. Ëuehoro i'oho God-ro avohadeje noro hu va'ëne jioromo ma-taemo raromoromo mu maemu vaenövoröhego.

25 Ëhuni no sino haho'e gemuoho javuë'e jiaje ëhuni sareri sareri'e jöho vuonugo'i göëro gö hesi öriroho ma-jö maemu majahirovore.

26 O vörönögë'iroho nadi ri'öromomo mu sisëho vaere. Nadi dë vörönimemu vörönimobe va'ego majaho beva'oromo vahiomëvo'iro.

27 A'i vöröho vuonugego Satan bogo ijumëvo'iro.

28 O ae rahu vajiohu'e mu vaejaje aho uavego ijoho nadi ëhi jië'oho ë'i hesi övëro biririvoromo i'o mu'oho ma-avoho vae'i ëhuro mae sisë eni jiego bövi bise'o rumo'e aribövi jabesi örire su-vuorovo'iröhe.

29 O jö atë'iroho jö sisëho nadi ato'i ma-jö maemu atonövore. Ëhi jië'e jö atë'ohuro jemë ae ajëmi'iramumu jabumë huë vavaene rabe jëvë'oho jemesi jöho heromo biririvëvo'iramumu dë vövöbajo'e mae jëvo'ë'e.

30 O God-are Aru'aho Maho nadi vavaenoho bojamire. Hu jemesirire jië'ëro ëhu'ëro uvarueje: Jemë God-are aribövie jëvobe va'ojuvo hujeji ëho majaho rue'iramumu sisëhu tövëvjajoho God-ro jiovëho'iramumu aho'obëhe ma-mae gemu jëvo'ajëjo.

31 Röhu ijoho a jabesi jö sisëho nadi uehorovo'i arire. Nadi a jabesi jöënioho vörönimemu vörönimore. Nadi ano'i vörö'iraenövore. Nadi jö

sisëho uëromo giagamëhore. Nadi agëvore. Jö sisë gö gö nadi uehorovoromo ëhi jië'e muoho vae'i

³² a'i göëro göhuni vavaenimorovoromo huë baerovë'i göëro gö hesi mu sisëho uehorovoromo vuonugore. God-hu jemesi sisë Keriso-are jöëni uehorovoromo vuonugadëhi jemë'o ëhi ë'ore.

5

Aji'ere raromo jijihö'iröhe jöhoje.

¹ God-ro hesi dë vövöbajo'e aho'o uehorovëvego jemë hesi aboji harihu'e jëvaje ëhuni huhu ë'ajëhi jemë'o ëhi ë'onövore.

² Ëhi'oromo ae uehorovëvë'i raromo jijihönövore. Ëhesi bëhoho Kerisoro no uehorovavuoromo nosi jöëni God-are örire suvuore bojamirovoromo guomorovadeje. Guomorovamu God-ro uvadeje: Huro mabëhe ë'ë'ëro ëhuro iae na huë mae jevajëjo. Kerisohu uehorovavadëhi ëhi ae uehorovëvë'i raromo jijihönövore.

³ O jemë God-are aribövie jëvaje ëhuni önö'e mahunö'e muoho nadi vaeromo ae gö jabesi bövioho bise'oho nadi ujuohëho'i ë'orego ëhuro ëhi jië'e mu sisë hesi jöho jemesiriroho bogojio'i.

⁴ O mu sisë jöho simano rumo'e jöho ijo ijo'e atarue jö sisëho nadi atore. Atë'oho bogo mae-huje. A'i huë ma jöhemu God-are öroro atore.

⁵ Ave jö gavarujoho iae maeje. Ae rahu önö'e mahunö'e jijihë'oho o ae gö jabesi bövi bise'oho ujuohëho'i ë'ë'oho Keriso'oho God'oho muebejarue öri ari'eroho bogo va'oruomo'ë'e. Ae gö jabesi bövi

bise'lo ujuohëho'i ë'arue hesi bëhoho God dejonö bamo'i inömo sisë nuninö bamarue mueje.

6 Ëhi jië'e mu sisëho God-are jö bijönimarue ariböviohuro vaejaruëro jië'ëro ëhu'ëro God-are i'ue mana bae hesijö. Ae göehu sareri'e jö atoromo uëvë'oho: Bogo ëhioho jio'a'ajë uëvë'oho nadi ejëhore.

7 Ëhuni ëhi jië'e ariböviohu'oho gemuoroho nadi jijihore.

8 Urimoroho jemë'o ramoramo'ere raromonövarijeje. Jaruvoho jemë Badare aji'ere raromaruje. Ëhuni aji'ere raromarue ariböviehu raromo jijiharuëhi ëhi raromo jijihore.

9 Rabëni. Aji rovë'ohuro ëhuro mu maemu vaeromo jö maemu atoromo bövie bise'e avoho vaejarueje. Ëhuni aji'ero raromore.

10 Avoho uehorovoromo gare Badahu nimaje muoho diho jiego.

11 O ramoramo'e mu aehu ma-imo vaejaruoho ëhi jië'e muoho nadi gavanovo'i mu mae vaejeho jaburo ëho garomo uvoruomo'iro: Nosi muoho sisë höjo.

12 Iae ëhi jië'e muoho jabesi saginiëri vae'amaruoho javoje vëmunajoho jië'ëgo bogo atarue jöhoje.

13 Jabesi sisë aho'o gurihiro jiadoho aji va'orahoro jië'oho jabesi mu diehi jiajoho ë garuomo'ë'e.

14 Mu rabe va'orahore jië'oho iae aji'eje. Ëhuni noro God uehorovoromo jöe ioromo uvarueje: Niavanuoho ri'öjëjo. Guomanuoho i'ovëjo.

Ëhi'o'iramu Kerisoro ja ajivavo'ajëjo.

¹⁵ Ëhuni jemë diehi jië'e mu vaeromo raromo jiji harujoho ëho avo'avoho vaere. Simano rumo'e muoho bogo a'i simano ma'e muohemu vaere.

¹⁶ Mu mae rovajoho nadi vuonugo'i hesi muoho avoho vaere jaruvoho mu sisë vaeruomaje majae jiaje.

¹⁷ Ëhuni nadi sisë'ioho uehorovo'i a'i jemëhu diehi mu vaejoro Badahu nimajoho ëho avoho garomo baere.

¹⁸ Nadi vörö'e jovoho ue'ahego simanoho huotorovëvo'i. Ëhuro sisërëjëvo'ë'e. A'i nadi'ego Godare Aru'ahohuro rarovëvego ëhuro simano mae jëvo'i.

¹⁹ Psalms surire jajivare jöho God rajahi'iröhe jöho Aru'ahëhu bojëmaje jöe gö gö iaruohe majahirovore. Dë vövöbajo'e aho'o God rajahiromo ëhi jië'e jöho ionövore.

²⁰ Vae majae huë mae o huë sisë rovë'oho nosi Bada Iesu Keriso-are ihoro God Vavuoho mae uanövore.

Masurovë'e ariböviehu diehi avoho raromo'iröhe jöhoje.

²¹ Röhu Keriso mae uehorovaruje jëvaje ëhuni göëro gö hesi jöho ejahorovore.

²² Vaboroharo Badare jöëni jemesi baruoho ejëhore

²³ rabëni hesi bëhoho baruoho vaboro jemesi simane jio'amë'e jiaje. Keriso ekaresia nosi simanoho jio'i no hesi sino haho'e gemuoho javuë'ëro huro no maro bamavuë'eje. Röhu hu

ekaresia nosi simano jiajēhi ēhi baruoho vaboro jemesi simanoho jio'ame.

24 Ēhuni ekaresiaehu Keriso-are jō ejaharuēhi ēhi vaboro ōmo'ōmoho jemēro baru jabesi jōho ejēho barēre.

25 O baruoharo jemesi vaboroho dē vōvōbajo'e aho'obēhe uehorovēvore. Ēhesi bēhoho Kerisoro ekaresiaho uehorovavuoromo hesi arijo'arije bo-jamirovoromo guomorovadeje

26 ēhuro ekaresiaho jovēro u'ovahuoromo hesi jōho majahuiromomo ma-maemu avohavuorōhēni.

27 Ma-maemu avohavuego ekaresiaho aji mabēhe javuorōhego. I'o masu'irōhe magonaho va'inumi rumo'e sino haho'e bogo abuejē'e sisē rabe rabe bogojio'i ma-maemu jiajēhi ekaresiaho no ēhi ma-maemu gemu javuego huro no hesi baejavuorōhēni. Ēhuni ekaresiaho no uehorovavuoromo ajamuijadeje.

28 Iae Kerisohu ekaresia uehorovavuadēhi ēhi baru ōmo'ōmoho jemēro jemesi vaboroho uehorovēvore. Uehorovēvoromo jemesi sino rajahirovarujēhi jemesi vaboroho ēhi rajēhire. Jemēhu jemesi vaboro rajēhijē'ohuro ēhuro jemesi sinohu'o rajahirovarujeje.

29-30 Aho jabesi sinoho bogo bijōnimorovo'i a'i Kerisohu ekaresiaho no hesi sino haho'e gemuoho javuajēromomo muebejavuajēhi aēro jabesi sinoho ēhi avo'avoho mueberovarueje.

31 Vaboro'o baru'o jabesi jōho God-are surire jajivoromo uvē'eje: Ēhu'ēro jiē'ēro aēro vēmu vavu'oho rēmō'ōli vaborohu'o gemu mae hi'a'ajējo. Hu'o hi'iramu jabumē niō'i jēvadoho

röhu gemu jio'a'ajëjo.

³² Ëhi uvë'ëje. Röhu ë jö hesi bëhoho uhuroho jö börömo börömeje. Ëjö hesi bëhoho naro uëve Keriso'o hesi ekaresia'o no gemuoho javuaje jöhoje.

³³ Röhu jemesi jöhu'oje. Ae gemu gemu jemesi arijo'arije rajahirovarujëhi jemesi vaboroho ëhi rajëhire. O vaboro ömo'ömoho jemëro baruoho masijoho hö uehorovore.

6

Aboji harihu'o vëmu vavu'o diehi avoho raromo'iröhe jöhoje.

¹ O aboji harihu'oharo Badare jöëni vëmu vavu'o jabesi jöho ejëhore. Ëhi ë'ë'o ho iae maeje.

² Ëhi jië'e jögoroho God-are surire jajivoromo uvë'ëje: Jasi vëmoho vavuoho mae uehorovëvonëjo. Ëjöho börömo maego God-ro ë hesi viture uvadeje: Jaehu ë jö ejë'o ho naro mae ajami'ejöjo.

³ Ëhesi bëhoho uvë'ëje: Vëmu vavu'o mae uehorovëvë'o ho ëhuro maho javo'iramu sa'are mae ëgo'o hi'a'anuejo.

⁴ Röhu vëmu vavu'oharo jemesi aboji harihu'oho nadi sisë'ioho avohëvego dë vörönëgo'iro. Nadi ëhioho ë'i a'i avoho muebejëvoromo Badare jöho röjëhirego heromo avoho raromobe va'oruomo'iro.

Avare mu vaejëharue ariböviohu'o jabesi simano vaejarue ariböviohu'o diehi avoho raromo'iröhe jöhoje.

⁵ O ae gö jabesi muemu vaejēharuje aribövioharo jemesi a masijo jabesi mu vaejē'iroho uvore: No Keriso-are mue vaejaruëromo jabesi jōho avoho uehorovoromo jemesi dē vövöbajo'o uhohu'o ejēhonövore.

⁶ Nadi ma-döemuoho ejēhorego jemesi masijohuro gëromo uvo'iro: Mu mae vaejarujējo. A'i uvore: No Keriso-are mue vaejahuëromo nadi bijönimo'i dē vövöbajo'e aho'o mu öroro bojamiromo God-hu nimaje muoho vaenövore.

⁷ Uvore: No bogo ma-a jabesi muoho vaejēho'i Badare mue vaejahuëromo dē sasohoromo muoho vaere.

⁸ Uvore: Ae gemu gemu mu mae vaejē'oho Badaro suvuoroho mana bojamui'ajējo. No avare muemu vaejēhē'oho o nosi nimoro mu vaejē'oho iae hesi hōjo. Ae gemu gemu mana bojamui'ajējo.

⁹ O simano vaejaruje aribövioharo ēhi mu mae vaenövore. Jemesi mu aribövi jō sisē uëromo giagamēharujoho vuonugore. A'i uvore: Nosi mu vaejahuarue aribövi jabesi o nosi Bövioho iae ae gemu ö'idöre hijajējo. Huro mu ariböviohu'o no'o ma-gemuoho uehorovavuaaje hōjo.

Keriso-are ariböviehu ajamirovoromo niögu biriri'oho io'amoromo bijo buno baeromo Satan'o muorovo'iröhe uhu jōhoje.

¹⁰ Röhu aveho ijo tugoho'i jōho majēhi'iē'e. Bada'o gemu mae jioromo hesi darugo maho baeromo biririvore.

¹¹ God-hu bojamuaje muorovo inömoho aho'o ujuohore Satan-ro sarerēmijego ehuro biririvoromo riravo'irarije.

12 No bogo ma-a'oho muorovo'i a'i a iosira-muijē'e sisē aribōvi masijohu'o muorovarueje. Sa'ae aho'obēhe ramoramō'e mu muebejarue aribōviohu'o dōre raromarue sisē aribōviohu'o vōrō'e sisē aribōvi ioro'iorohu'o ēho jabu'o no muorovarueje.

13 Ēhuni God-hu bojamuaje muorovo inōmoho aho'o ujuohore maja sisē rovego Satan-ro jemē'o muorovego biririvo'irarije. Ēhi muorovojuvo majae barē'iramu biririvoromo ēhi baberumi riravo'aruje.

14 Ēhuni avoho riravore. Rōhu a'o muorovo'iē'iroho gōtaho dē'ahore muoho titimo'iramu dē'ahoho bibivoromo ēhuro eni javo'ē'e. Ēhesi bēhoho mu sisē'o muorovo'iē'iroho God-are uehoro mahemu ma'eno titimorego ēhuro eni jēvo'iro.

O a'o muorovo'iē'iroho biriri'e niōgoho vinebire ba'amo'iramu ēhuro eni javo'ē'e. Ēhesi bēhoho mu maemu baeromo maemu ōmorego ēhuro eni jēvo'iro.

15 O a'o muorovo'iē'iroho hōru gudu ba'amē'ohuro ēhuro mae nami juvo'a'anue. Ēhesi bēhoho Kerisohu huē mae bojamuaje jō maho simanoro bamore avoho bibivo riravo'irarije.

16 O vēni ravē'e bijo vōsō huotovaho'iē'iroho ejoho ma'enoromo nami'iramu siroho ro ē ejore riravoromo sugigivoromo vēnoho duorohō'amo'ē'e. Ēhesi bēhoho God-ro no ajamuijaje hō uvoromo hu mae uehorovonōvore.

Ëhi uehorovë'ohuro Satan-ro hesi vörö'e bijohuro bijëho'iramu bogo ejaho'aruje.

17 O a'o muorovo'ië'iroho biriri'e simano bosöho didi'oromo simanoho tugohorovo'anue ëhuro bogo nemavo'i mae javoröhego. Ëhesi bëhoho simanëro uehorovoromo uvore: God-ro no maro ramuë'e höjo. Ëhi uehorovë'ohuro ëhuro Satan-are sisëho tugoho'iramu jemë bogo baejëvo'ë'e.

O a'o muorovo'ië'iroho kaejö ëgoho övëro ma'ënoromo muorovo'anue. Ëhesi bëhoho God-are jö hesi Aru'ahehu bojamuijajoho ëhi ma'ënoromo Satan'o muorovore.

18 Ëhi jië'e muoho vaejë'i majae ëhi God-are Aru'aho hesi uehoroho baeromo parie gö gö vaeromo jöe gö gö ëninaminövore. Ëhi ë'irarije nune jioromo majae ëhi biririvore. Biririvoromo God-are aribövie aho'o jabesi jöëni uehorovore.

19 O nasi jöho ëhu'o uehorovore. Uarego naehu hesi jö a majëhi'ië'iroho huro jö maho bojemego naro bogo juhuonivë'e ma-sama'e majëhinövo'iro ëhuro jabumë hesi gurihijë'e jö ma hesi bëhoho mae garomo heruomoröhe.

20 Ëjö maho ae majëhi'irodego ëhuni na God-are ihoro jö majëhijaje ae jeve. Röhu na savoji gagore hije. Ëhuni God uarego na birire bojemego huhu bojemade muoho vaeromo bogo juhuonivo'i ë jöho ma-sama'e majëhinövo'iro.

Ave surire jajivade ijo tugoho'i jöhoje.

21 Röhu na diehi jevajoho o mu rabe vaejajoho ë jöho jemë'o he'irarijego ëhuni Tychicus-ro ö'oromo majëhi'iramu he barë'aruje. Tychicus

hu nosi huë baerovarue öeje. Hu Badare muoho biririvoromo vaejajeje.

²² Ĕaho naehu nugö'ö'ië'aje hesi bëhoho huro ö'oromo jöho majëhijego noehu diehi raro-marue jöho jemëro hejego dë vövöbajo'oho mae jëvoröhego ëhuni nugö'ö'ië'e.

²³ Röhu na nege God Vavuohu'o Bada Iesu Keriso'o jaburo nasi ö mueno'oho jemë ajëmijego jemëro God mae uehorovoromo huë mae raro-moromo rajahirovo'irarijego.

²⁴ Nosi Bada Iesu Keriso rajahiemu rajahijaruje aribövioho aho'obëhe God-ro huë baeromo ajëminövo'ë'e. Ahia mino'e.

God-are Jögoru I'oho
The New Testament in the Omie language of Papua
New Guinea
Nupela Testamen long tokples Omie long Niugini

copyright © 1991 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Ömie (Omie)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-10-23

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

a68769b4-6180-5825-a17e-676d8f6a7efa